ENDROIT - *PLACE* Granby, CS Léonard-Grondin A | VILLE - *TOWN* GRANBY | DATE 18 déc 15 | DIVISION LHJAAAQ | CLASSE - *CLASS* | N° PARTIE - GAME N° 202 | LIGUE *LEAGUE* LHJAAAQ

JOUEURS SUSPENDUS - *SUSPENDED PLAYERS*

N°	NOM DU JOUEUR - *PLAYER'S NAME*	NBR. PARTIES NO. GAMES

VIS — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME* BRAVES DE VALLEYFIELD

POINTAGE - SCORE

NO. VIS	NOMS - *NAMES*	C.A. PE	BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR.
1	JEAN-PHILIPPE BRAIS G		10	21	68	03:57(AN)	1
29	HUGO TALBOT-TASSI * G		25	92		07:49(AN)	1
4	DAVID-RENÉ CYR						
6	ALEXANDRE BOLDUC						
8	MAXIM PITRE						
9	SAMUEL LEVAC						
10	MARTIN-OLIVIER CARDINAL						
14	MATTHIEU SEGUIN *						
21	VINCENT LEVESQUE						
25	MAXIME PLANTE						
27	MIGUEL CARON						
38	COLIN POWER						
47	DEREK BUREAU *						
51	ETIENNE TURCOTTE *						
52	TOMMY LAVIGNE-PARENT						
68	GUILLAUME MC SWEEN *						
78	WILLIAM BLACKBURN						
79	ANTOINE PILOTTE						
88	PHILIPPE RICARD *						
92	PIER-ALEXANDRE LAGRANGE						
97	JAMIE CLAVET						

LOC — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME* INOUK de GRANBY

POINTAGE - SCORE

NO. LOC	NOMS - *NAMES*	C.A. PE	BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR.
30	NATHAN WARD RAYMOND * G		66	10	15	10:42	2
33	Benjamin Avoine-Jean G		55	20		13:14(AN)	2
6	XAVIER BRODEUR		78	15		04:01	3
10	ALEX DULUDE		78	96		15:54	3
14	LAURENT MINVILLE		47	21		18:33(FD)	3
15	PHILIP SARDINHA						
19	KEVEN CLOUTIER *						
21	FRANÇIS ROBICHAUD						
22	Gabriel Chicoine						
25	VINCENT OUELLET-BEAUDRY						
47	WILLIAM LEBLANC						
55	PATRICE DEMUY *						
64	Maxime Borduas						
66	MARC-ANDRÉ GAUTHIER *						
77	FRANÇIS BRUNELLE *						
78	GABRIEL TREMBLAY						
88	CÉDRIC CHARBONNEAU						
96	DAVID BÉDARD						
20	NICOLAS LAMOUREUX-BISSON *	X					
91	OLIVIER LEFEBVRE	X					

JOUEURS SUSPENDUS - *SUSPENDED PLAYERS*

N°	NOM DU JOUEUR - *PLAYER'S NAME*	NBR. PARTIES NO. GAMES

PUNITIONS - *PENALTIES*

MINEURES - *MINORS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.
88	A53	12:59	1
51	A47	14:57	1
4	A47	18:07	1
47	A40	07:45	2
25	A26	11:18	2
6	A47	14:05	2
4	A50	01:17	3
25	A47	06:28	3
4	A47	17:12	3
21	A47	17:55	3
6	A47	18:12	3

AUTRES - *OTHERS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.
47	D40	07:45	2
4	C61	17:12	3

PUNITIONS - *PENALTIES*

AUTRES - *OTHERS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.
96	F53	12:10	3
88	C61	17:12	3

MINEURES - *MINORS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.
77	A25	06:04	1
96	A47	14:57	1
6	A47	07:45	2
20	A47	14:05	2
88	A22	14:57	2
77	A44	16:05	2
77	A56	18:54	2
88	A47	06:28	3
88	A47	17:12	3
15	A47	17:55	3
15	A47	17:55	3
77	A47	18:12	3
19	A22	19:19	3

JEAN-PHILIPPE HAMEL — ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH
Kévin Bisaillon — ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH
Jean-François Parent — ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH
PRÉP. SÉC. / SAFETY ATTENDANT
Pascal Levert — PRÉP. BÂTONS / STICKS ATTENDANT

DAVID LAPIERRE
SEBASTIEN LACROIX
MIGUEL FORTIN
Sylvain Chouinard

LANCERS-*SHOTS*	GRAND TOTAL L/S	TOTAL MINUTES	TOTAL L/S	TOTAL B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE LANCERS *SHOTS*	1re PÉRIODE BUTS *GOALS*	N° DU GARDIEN DE BUT *GOALE'S NO.*	
VIS		59	31	0			16		7		8		29	30
LOC			0	0									1	33

LANCERS-*SHOTS*	1re PÉRIODE LANCERS *SHOTS*	1re PÉRIODE BUTS *GOALS*	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	TOTAL L/S	TOTAL B/G	TOTAL MINUTES	GRAND TOTAL L/S
VIS	13		6		11				30	0	60	
LOC									0	0		

POINTS FRANC-JEU

POINTAGE FINAL *SCORE*

VIS 2

NOM (LETTRES MOULÉES) NAME *(PRINTED)*

OFFICIELS *OFFICIALS*

JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*		MARQUEUR *SCORER*	Steve Gosselin
JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*		JUGE DE LIGNES *LINESMAN*	
ANNONCEUR *ANNOUNCER*		JUGE DE LIGNES *LINESMAN*	
CHRONOMÉTREUR *TIME KEEPER*		ARBITRE *REFEREE*	
ARBITRE REFEREE		SIGNATURE DE L'ARBITRE *REFEREE'S SIGNATURE*	X

POINTAGE FINAL *SCORE*

LOC 5

PARTIE / *GAME*: DÉBUT / *START* 19:58:00 — FIN / *END*

SPECTATEURS *SPECTATORS* 786

POINTS FRANC-JEU